|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Организация Объединенных Наций | | ECE/TRANS/WP.15/AC.2/2022/5 | |
| _unlogo | | **Экономический  и Социальный Совет** | | Distr.: General  10 November 2021  Russian  Original: French |

**Европейская экономическая комиссия**

Комитет по внутреннему транспорту

**Рабочая группа по перевозкам опасных грузов**

**Совместное совещание экспертов по Правилам,  
прилагаемым к Европейскому соглашению  
о международной перевозке опасных грузов  
по внутренним водным путям (ВОПОГ)  
(Комитет по вопросам безопасности ВОПОГ)**

**Тридцать девятая сессия**Женева, 24–28 января 2022 года  
Пункт 5 b) предварительной повестки дня  
**Предложения о внесении поправок в Правила,  
прилагаемые к ВОПОГ:  
другие предложения**

Поправки, вступление которых в силу запланировано  
на 1 января 2023 года: консультант по вопросам безопасности/консультант по опасным грузам ‒‒  
пункт 1.8.3.17 ВОПОГ

Передано правительством Германии[[1]](#footnote-1)\* [[2]](#footnote-2)\*\*

I. Предложение

1. Исключить содержание пункта 1.8.3.17 ВОПОГ и заменить его на «(Исключен)».

II. Обоснование

2. Директивы Европейского союза, упомянутые в пункте 1.8.3.17 ВОПОГ, более не действуют.

3. Раздел 1.8.3 ВОПОГ согласован с ДОПОГ и МПОГ. В этих правилах  
пункт 1.8.3.17, содержащийся в ВОПОГ, уже был исключен с 1 января 2011 года.

1. \* Распространено на немецком языке Центральной комиссией судоходства по Рейну  
   под условным обозначением CCNR-ZKR/ADN/WP.15/AC.2/2022/5. [↑](#footnote-ref-1)
2. \*\* В соответствии с программой работы Комитета по внутреннему транспорту на 2021 год, изложенной в предлагаемом бюджете по программам на 2021 год (A/75/6 (разд. 20), п. 20.51). [↑](#footnote-ref-2)